



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

CONTRACT
LIVRARE SI INSTALARE SISTEME AVANSATE DE SECURITATE
NR. 100/10/01/04/04/6370
INCHEIAT LA DATA DE 07.08.2018
INTRE

Telekom Romania Communications S.A., cu sediul social in București, Piata Presei Libere nr. 3 – 5, cladirea City Gate, Etajele 7-18 din Turnul de Nord, Sector 1, cod postal 013702, telefon 0800880800, fax _____, numar de ordine in Registrul Comertului J40/8926/1997, CUI 427320, CIF RO427320, capital social subscris si integral varsat de 318.464.490 lei, operator de date cu caracter personal nr. 292, reprezentata prin _____

si
Client: UAT Mosnita Noua ,
cu sediul social in Mosnita Noua, str.Principala, bl. ____, sector / judet Timis, telefon 0723275411, fax _____, RC
CUI/CIF RO 4548570, cont _____, deschis la _____, reprezentata prin*
Florin Bucur , in calitate de *primar
Adresa de facturare: Mosnita Noua, jud.Timis, Str.Principala ,
Persoana de contact: Dl./Dna.* Florin Bucur telefon*: 0723275411, fax*: _____, e-mail*: _____
* date obligatorii

Telekom Romania si Clientul (denumiti impreuna „Partile” si in mod individual „Partea”), au convenit incheierea prezentului contract („Contractul”), cu urmatoarele conditii si termeni contractuali:

ARTICOLUL 1: OBIECTUL CONTRACTULUI. VALOAREA CONTRACTULUI

1.1 Telekom Romania se obliga, in conditiile prezentului Contract, sa execute lucrarile pentru realizarea, in beneficiul Clientului, a unei retele locale de securitate („Sisteme Avansate de Securitate” sau „Sistemul”), la locatia Clientului situata la adresa Mosnita Noua, str.Principala („Locatia”).

1.2 Lucrarile pentru realizarea Sistemului vor consta in instalarea de echipamente/materiale specifice (ex. camera video fixa, camera video mobila, centrala alarmare efracție, senzori, etc., cabluri) („Echipamente”), in cantitatea solicitata de Client in conformitate cu prevederile Anexei 1 la prezentul Contract.

1.3 Valoarea estimată a Contractului la data semnării acestuia, reprezentand materiale și serviciile specificate in Anexa 1 la prezentul contract, este de 4492.51 Euro, fără TVA, echiv in ron al sumei de **20,936.26** fara Tva, 1 euro echivalentul a 4.66 ron.

1.4 Valoarea finala a contractului, care va fi platita catre Telekom Romania, este cea din procesul-verbal de de acceptanta instalare a Sistemului („Procesul-Verbal”) in care va fi indicata lista finala a materialelor si serviciilor efectiv utilizate si prestate pentru execuția lucrărilor de realizare a Sistemului.

1.5 Astfel, daca apar diferente intre cantitatile, tipul de materiale si valorile estimative indicate in Anexa 1 si cantitatile, tipul de materiale si valorile finale indicate in Procesul-Verbal, Clientul are obligatia de a achita valoarea finala a Sistemului indicat in Procesul-Verbal emis in conformitate cu prevederile art. 2 de mai jos.

1.6

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

ARTICOLUL 2: CONDIȚII DE REALIZARE A SISTEMULUI ȘI ACCEPTANȚA

2.1 Echipamentele vor fi instalate și configurate în cadrul Locației de către subcontractorii Telekom Romania și/sau de către reprezentanții Telekom Romania și/sau de către subcontractorii Telekom Romania. Telekom Romania va depune toate diligentele pentru a realiza/asigura instalarea și configurarea Echipamentelor în cadrul Locației în maximum 30 zile de la Data Intrării în Vigoare, cu condiția ca să fie îndeplinite, de către Client, până la data livrării și instalării Echipamentelor în Locație, condițiile de gazduire a Echipamentelor în Locație, condițiile de acces la Internet, necesare recepționării serviciului de acces la Internet (daca este cazul) și îndeplinirea condițiilor necesare furnizării serviciului de acces la Internet. Dacă oricare dintre aceste condiții nu este îndeplinită în termenul prevăzut, Telekom Romania este în drept să considere Contractul încetat de drept, fără intervenția instanței și fără alte formalități în acest sens.

2.2 Momentul finalizării executării Sistemului și al acceptanței instalării acestuia de către Client va fi marcat prin încheierea Procesului-Verbal, marcând recepția cantitativă și calitativă a Sistemului și funcționarea acestuia la parametrii agreați contractual. În cazul în care Clientul (a) refuza fără temei semnarea Procesului-Verbal și/sau (b) nu menționează în Procesul-Verbal motivele pentru care refuza acceptanța Sistemului, respectiv semnarea Procesului-Verbal și/sau (c) motivele de refuz a acceptanței Sistemului nu sunt datorate culpei Telekom Romania și/sau nu sunt justificate, se va considera că Telekom Romania și-a îndeplinit întocmai obligațiile contractuale asumate, iar respectivul Procesul-verbal, semnat doar de Telekom Romania și, eventual, de subcontractorul său, va fi opozabil Clientului, atrăgând obligația acestuia de plată a valorii Contractului conform prevederilor contractuale.

2.3 Procesul-Verbal va evidenta, totodată, numărul total de Echipamente instalate pentru realizarea Sistemului, în funcție de care se va calcula valoarea finală a Contractului.

2.4 Clientul va permite personalului legitimat trimis de Telekom Romania accesul în incinta Locației, în scopul instalării, verificării și/sau ridicării Echipamentelor, realizând, pe cheltuielile sa, amenajarea Locației pentru instalarea și configurarea Echipamentelor, precum și aducerea spațiului Locației la starea inițială (daca este cazul) după realizarea Sistemului. De regulă, Telekom Romania realizează obligațiile asumate prin prezentul prin subcontractorii Telekom Romania, așa încât obligațiile Clientului asumate prin prezentul paragraf vor fi executate fata de personalul subcontractorilor Telekom Romania.

2.5 Clientul va suporta și plăți contravaloarea energiei electrice consumate cu Echipamentele, inclusiv pe durata de realizare a Sistemului.

2.6 Proprietatea asupra Echipamentelor (și Sistemului) se va transfera de la Telekom Romania la Client la data semnării de către ambele părți a Procesului Verbal. Riscurile asupra Echipamentelor și Sistemului (inclusiv pentru cazuri fortuite) se transmit către Client la livrare.

2.7 În cazul în care, ca urmare a modificării proiectului Sistemului de către Client, se generează costuri suplimentare de manoperă și suplimentare de echipamente/accesorii, Clientul va suporta aceste costuri și valoarea contractului se va majora corespunzător (exemplificativ, dar nu limitativ: Clientul decide după executarea cablării să se modifice poziția stabilită pentru instalarea Echipamentelor, astfel încât este nevoie de recablare; există modificări de structură fata de planurile primite care generează modificări ale traseelor de cablu sau chiar a configurației echipamentelor).

2.8 Clientul își asigură întreaga responsabilitate pentru scopul în care va folosi Sistemul.

ARTICOLUL 3: INTRAREA ÎN VIGOARE ȘI DURATA CONTRACTULUI

3.1 Contractul intră în vigoare la data semnării sale de către ambele Părți („Data Intrării în Vigoare”) și va fi valabil până la executarea obligațiilor asumate de Partii prin Contract.

ARTICOLUL 4: CONDIȚII DE PLATA

4.1 Vanzatorul va emite factura care va conține valoarea totală a Sistemului (valoarea Echipamentelor și serviciilor) în baza Procesului-Verbal. Factura va fi emisă pentru valoarea totală a Sistemului, exprimată în Euro și în Lei, la cursul de schimb menționat pe factura. Clientul se obligă să plătească valoarea facturii în termen de maximum 30 zile de la emiterea facturii de către Telekom Romania.

4.2 Obligația de plată a Clientului se considera îndeplinită la data creditării contului Telekom Romania cu sumele datorate de către Client. Clientul va suporta toate taxele și/sau comisioanele bancare, astfel încât contul Telekom Romania să fie creditat cu sumele datorate potrivit prezentului.

4.3 În cazul în care Clientul nu efectuează plata facturii Telekom Romania la expirarea termenului scadent, Clientul va fi obligat să plătească penalități de întârziere cu o valoare echivalentă cu 0.075% pe zi de întârziere, aplicată la valoarea neachitată. Cuantumul penalităților va putea depăși cuantumul sumei asupra căreia sunt aplicate. În cazul în care Clientul este client Telekom Romania pentru furnizarea de servicii de comunicații electronice, și suma de plată este inclusă în factura emisă de Telekom Romania către Client pentru asemenea servicii de comunicații electronice, se aplica prevederile din contractul de furnizare servicii de comunicații electronice semnat de Client și Telekom Romania, în privința efectelor și consecințelor întârzierii la plată.

4.4 Clientul se obligă:

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Plaza Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 0113702 | RC: J40/8926/1997 | CUI: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

- (i) sa nu instraineze Echipamentele înainte de a fi plătit pretul lor conform termenilor prezentului Contract, în caz de instrainare împotriva acestei interdicții, Telekom Romania îl va urmări pe Client pentru plata pretului, inclusiv pentru daune-interese;
 - (ii) sa suporte toate cheltuielile, de orice natură, privind urmărirea și executarea, în cazul neîndeplinirii obligației de plată a pretului Echipamentelor potrivit prezentului Contract, precum și cele legate de returnarea Echipamentelor către Telekom Romania;
 - (iii) sa notifice în scris Telekom Romania cu privire la schimbarea sediului social, în cazul în care aceasta intervine până la scadența obligației de plată a pretului Echipamentelor, sub sancțiunea plății de daune-interese;
 - (iv) sa utilizeze Echipamentele pentru scopul pentru care au fost proiectate, cu diligența unui bun proprietar, să nu intervină în niciun fel și să nu permită niciunei terțe parti să intervină asupra Echipamentelor, și să nu le producă deteriorări. În caz contrar, va plăti contravaloarea reparațiilor efectuate/contravalorii acestora, la valoarea menționată de către Telekom Romania;
 - (v) sa suporte toate riscurile legate de pierirea Echipamentelor până la momentul achitării integrale a pretului acestora, inclusiv pentru cazuri fortuite.
- 4.5 Dacă Clientul achită parțial sumele menționate pe factura, se vor stinge mai întâi penalitățile pentru neplata facturii la termen (dacă este cazul), apoi debitele constatând în sumele datorate pentru prestarea, în ordinea apariției lor.
- 4.6 În cazul în care Clientul
- Este sau devine furnizorul Telekom Romania (o astfel de relație fiind denumită generic „Contract de Furnizare”); și
- (1) Are datorii restante față de Telekom Romania provenind din prezentul Contract și/sau Contractul de prestări servicii de comunicații electronice, atunci Telekom Romania va fi îndreptățit, la alegerea sa:

- (i) să compenseze orice sume scadente datorate de către Telekom Romania Clientului în baza Contractului de Furnizare, cu orice sume scadente datorate de către Client către Telekom Romania în baza prezentului sau a Contractului de prestări servicii de comunicații electronice; și/sau
- (ii) să suspende orice plată scadentă datorată de către Telekom Romania Clientului în baza Contractului de Furnizare, până la primirea de la Client a oricărei și tuturor sumelor restante (inclusiv a oricăror penalități de întârziere) în baza prezentului Contract sau a Contractului de prestări servicii de comunicații electronice; și/sau
- (iii) să rezilieze unilateral de plin drept acest Contract, prin notificare scrisă transmisă Clientului cu 5 (cinci) zile înainte de data terminării, fără intervenția vreunei instanțe judecătorești sau îndeplinirea altor formalități în acest sens.

ARTICOLUL 5. GARANTIA

- 5.1 Perioada de garanție acordată de Telekom Romania lucrării de realizare a Sistemului este de 24 luni și curge de la data Procesului Verbal.
- 5.2 Perioada de garanție acordată Echipamentelor este menționată în Procesul-Verbal și în Certificatul de Garanție.
- 5.3 În cazul unor defecțiuni la Echipamente, aparute în perioada de garanție, acestea vor fi remediate conform certificatului de garanție emis de producător.
- 5.4 Garanția Echipamentelor nu se aplică în cazul:
- (i) defecțiunilor survenite în urma unor lucrări de întreținere sau reparație efectuate în afara rețelei fixe Telekom Romania;
 - (ii) nerespectării instrucțiunilor de operare și exploatare a Sistemului;
 - (iii) uzurii unor piese și materiale (în cazul unor utilizări normale a Echipamentului, cum ar fi: aparate terminale, cordonuri, taste, prize, sigurantă, protectori, etc.);
 - (iv) degradării, în urma unor cauze exterioare între care: socuri, zgărieturi, pete, depuneri, supratensiuni la alimentarea cu energie electrică, descărcări electrice, inundatii, etc.
- 5.5 Defecțiunile aparute în perioada de garanție din cauza Clientului, datorate unei exploatare necorespunzătoare, vor fi remediate de către Telekom Romania contra cost.
- 5.6 În cazul în care Clientul solicită:
- a) repositionarea unor elemente din sistem,
 - b) schimbarea unor parametri (parole, coduri, setări de focalizare, setări de poziție, reprogramări ale echipamentelor, realocări de drepturi de acces, schimbări de conexiuni),

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Plaja Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

- c) reconfigurarea Sistemului sau completarea acestuia, se va întocmi un deviz preliminar, care va sta la baza unui act adițional la contract. Lucrările se vor efectua pe baza acestuia și se vor finaliza prin semnarea unui proces verbal.
- 5.7 Pentru intervenții efectuate la cerere pentru alte lucrări decât cele care fac obiectul garanției se va percepe un tarif de manoperă de 23.5 euro ora/om. În baza procesului verbal semnat la finalizarea intervenției se va factura acest cost care se va evidenția în factura lunii următoare.
- 5.8 Telekom Romania nu este responsabil de pierderea sau deteriorarea informațiilor stocate în Echipamente de către Client, ca urmare a apariției unei defecțiuni la Echipamente, chiar dacă Echipamentul se află în perioada de garanție menționată mai sus.

ARTICOLUL 6: INCETAREA CONTRACTULUI

- 6.1 Oricare Parte poate rezilia prezentul Contract imediat prin notificare scrisă, fără intervenția instanței sau alte formalități în acest sens dacă cealaltă Parte:
- (i) încetează să desfășoare activități sau o parte semnificativă din activitatea sa, sau intră în incapacitate de plată a datorii restante; sau
 - (ii) devine insolventă sau intră în faliment, intră în lichidare, sau un lichidator, administrator, lichidator administrativ, custode sau funcționar similar este numit în legătură cu aceasta sau pentru oricare dintre activelor sale sau înaintează sau amenință cu orice acțiune similară împotriva celor de mai sus în orice jurisdicție.
- 6.2 În cazul în care reprezentanții echipei tehnice Telekom Romania/Subcontractorului constată, la faza locului, că Sistemul nu poate fi implementat (ex.: Locația nu permite realizarea Sistemului), Telekom Romania poate denunța unilateral Contractul, printr-o notificare prealabilă de 5 (cinci) zile. Telekom Romania are dreptul să considere Contractul încetat deplin drept, fără intervenția instanței de judecată și alte formalități, în cazul în care Clientul întârzie mai mult de 60 de zile de la scadența sa achite pretul acestora. În această situație Telekom Romania va prelua Echipamentele de la Client. În cazul în care acestea prezintă deteriorări, Clientul se obligă să plătească valoarea eventualelor reparații sau chiar valoarea de intrare în inventar a Echipamentelor în cazul în care acestea au pierit sau nu mai pot fi reparate.
- 6.3 Telekom Romania nu va fi răspunzător fata de Client pentru nicio compensație, rambursare, indemnizație sau daune ca urmare a pierderilor de profit, date, oricarui fond de comerț al Clientului sau în contul oricaror altor daune indirecte.
- 6.4 În momentul încetării prezentului Contract din orice motiv, Clientul, în termen de 10 (zece) zile de la încetare, va furniza Telekom Romania sau, la cererea Telekom Romania va distruge, toate Informațiile Confidențiale (astfel cum sunt definite la art. 7 din Contract) care se află în posesia sau controlul său, legate de obiectul Contractului, cu excepția copieii unui dosar care va fi returnată Telekom Romania împreună cu o declarație semnată a Clientului, care atestă această distrugere.
- 6.5 În cazul în care Contractul încetează din culpa Clientului sau prin denunțare unilaterală de către Client (inclusiv în cazul în care Clientul se răzgândește în privința realizării Sistemului înainte de finalizarea Sistemului), Clientul va fi obligat la plata de despăgubiri reprezentând contravaloarea Echipamentelor. Clientul nu va datora despăgubirile menționate în cazul în care Clientul a făcut obiectul dizolvării și firma a fost radiată de la Registrul Comerțului, în măsura în care Clientul prezintă acte doveditoare emise de autoritățile competente în acest sens. Situații precum expirarea sau anularea actului de spațiu în privința locației în care se realizează Sistemul (expirarea/anularea contractului de închiriere, a contractului de comodat, retragerea acordului proprietarului/detinatorului locației, etc.), suspendarea temporară a activității Sistemului, închiderea punctului de lucru, nu îl exonerează pe Client de la plata despăgubirilor menționate în acest articol.
- 6.6 Pana la momentul livrării Sistemului, Telekom Romania poate denunța unilateral Contractul, fara niciun motiv, in privinta oricareia dintre obiectele mentionate in Anexa, printr-o notificare scrisa trimisa Clientului cu 2 (doua) zile inainte de data prevazuta pentru incetare. In cazul in care, pana la data denuntarii, Clientul a efectuat plata vreunei sume catre Telekom Romania in baza Contractului, Telekom Romania va restitui Clientului respectiva suma.

ARTICOLUL 7: INFORMATII CONFIDENTIALE

- 7.1 Toate informațiile Confidențiale dezvaluite de Partea care dezvaluie informații către Partea receptoare în temeiul prezentului Contract sunt și vor rămâne proprietatea Partii care dezvaluie informații.
- 7.2 Partea receptoare, în niciun moment fără avizul prealabil scris al Partii care dezvaluie informații: (i) nu va utiliza niciuna dintre Informațiile Confidențiale altfel decât în scopul permis așa cum rezultă din prezentul Contract; și (ii) nu va dezvalui niciuna dintre Informațiile Confidențiale niciunui tert, cu excepția acelor salariați/consultanți cărora li s-a solicitat pe parcursul atribuțiilor lor să le primească și să le folosească în scopul permis așa cum rezultă din prezentul Contract; și (iii) nu va permite și se va asigura niciunui tert să acționeze cu privire la sau să utilizeze niciuna dintre Informațiile Confidențiale, indiferent dacă acest tert cunoaște sau nu aceste Informații Confidențiale.

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Pressei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

7.3 Nicio informație nu va fi supusa nici unor restricții de dezvaluire sau utilizare conform prezentului Contract, informații care: (i) sunt sau devin publice altfel decât din culpa Partii receptoare sau a oricaruia dintre salariații/colaboratorii săi; sau (ii) sunt deja în mod legal în posesia Partii receptoare înainte de dezvaluirea lor acestuia de către Partea care dezvaluie informații și sunt sau devin libere de orice restricție cu privire la dezvaluirea sau utilizarea lor ulterioară de către Partea receptoare; sau (iii) devin ulterior în mod legal disponibile Partii receptoare altfel decât din partea Partii care dezvaluie informații (sau a unei persoane cu o datorie de confidențialitate față de Partea care dezvaluie informații cu privire la aceste informații).

7.4 Prevederile prezentului art. 7 vor rămâne în vigoare pe o perioadă de 3 (trei) ani după încetarea Contractului.

ARTICOLUL 8: FORTA MAJORA

8.1 Forta majora exonerează de răspundere Partea care o invocă, în măsura și pentru durata în care îndeplinirea Contractului este împiedicată sau întârziată de forta majora. Prin „forta majora” se înțelege orice eveniment și/sau împrejurare imprevizibilă și inevitabilă, independentă de voința părții care o invocă (ex.: război, revoluție, inundatie, cutremur, epidemie, embargou, restricții de carantină, temperaturi foarte ridicate/scazute) și care, aparând după încheierea Contractului, împiedică sau întârzie, total sau parțial, executarea acestuia.

8.2 Partea care invocă forta majora este obligată să o notifice pe cealaltă prin scrisoare recomandată, în 5 zile de la începerea cazului de forta majora, comunicându-i și documentele emise de autoritatea competentă să certifice cazul de forta majora.

8.3 Dacă evenimentul de forta majora durează mai mult de 30 de zile, oricare dintre Părți va avea dreptul de a denunța unilateral Contractul, fără daune-interese.

ARTICOLUL 9: CLAUZE DIVERSE

9.1 Legea aplicabilă. Prezentul Contract va fi guvernat de, înțeles și interpretat în conformitate cu, legislația din România.

9.2 Jurisdicție. Neînțelegerile dintre Părți privind executarea Contractului care nu pot fi rezolvate amiabil, vor fi deferite instanțelor judecătorești competente.

i. Toate notificările și alte comunicări care sunt necesare sau permise a fi transmise conform prezentului Contract vor fi în scris și se vor considera ca au fost transmise în mod legal dacă s-au transmis prin scrisoare recomandată (cu confirmare de primire) sau prin fax (confirmat prin scrisoare recomandată). Notificările vor fi trimise Partii respective la următoarele adrese sau numere

Adresa de corespondență:

Telefon de contact:

e-mail:

Vanzator / Executant:

Telekom Romania Communications S.A.

Adresa de corespondență:

Telefon de contact:

e-mail:

9.4 DATE DE CONTACT*

Datele de contact ale persoanei fizice mandatate să semneze Contractul în numele și pe seama Clientului (reprezentantul legal al Clientului/imputernicitul):

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

Nume	_____	Prenume	_____
Calitate in care semneaza	_____		
Telefon fix de serviciu	_____	Fax de serviciu	_____
Mobil de serviciu	_____	Email de serviciu	_____
Adresa la care se va trimite factura emisa potrivit Contractului:			
Localitatea	_____	str	_____
nr. _____	bl. _____	sc. _____	et. _____
ap. _____	judet/sector	_____	cod postal _____

*(campuri obligatorii de completat)

In vederea imbunatatirii comunicarii intre Telekom Romania si Client, urmatoarele campuri trebuie completate cu datele de contact ale altor persoane de contact din compania Clientului:

Contact decizional - Director / Director executiv / Director administrativ			
Nume	_____	Prenume	_____
Telefon fix de serviciu	_____	Fax de serviciu	_____
Mobil de serviciu	_____	Email de serviciu	_____

Contact factura - CFO / Responsabil financiar			
Nume	_____	Prenume	_____
Telefon fix de serviciu	_____	Fax de serviciu	_____
Mobil de serviciu	_____	Email de serviciu	_____

Contact tehnic - Responsabil departamentul tehnic			
Nume	_____	Prenume	_____
Telefon fix de serviciu	_____	Fax de serviciu	_____
Mobil de serviciu	_____	Email de serviciu	_____

9.5. PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

Clientul a acceptat, potrivit optiunilor de mai jos, sa primeasca informatii cu caracter comercial, ca urmare a prelucrării datelor cu caracter personal si a datelor de trafic furnizate in cadrul prezentului, pentru:

a. Marketing si comercializarea produselor si serviciilor Telekom Romania (inclusiv cele dezvoltate impreuna cu un partener Telekom Romania) prin orice mijloc de comunicare, inclusiv prin mijloace de comunicare electronica:

b. DA NU

c. Marketing si comercializarea produselor si serviciilor partenerilor Telekom Romania prin orice mijloc de comunicare, inclusiv prin mijloace de comunicare electronica:

DA NU

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

Telekom Romania prelucrează datele cu caracter personal ale Clientului și datele de trafic cu buna credință, în condiții tehnice și organizatorice de securitate adecvate, prelucrarea efectuându-se cu respectarea legislației în vigoare.

9.5.1 Prelucrarea datelor cu caracter personal în scopul încheierii și executării Contractului. Datele cu caracter personal furnizate de Client (inclusiv datele reprezentantului legal/ imputernicitului), precum și datele de trafic și de localizare, vor fi prelucrate de Telekom Romania în scopul executării prezentului Contract, respectiv pentru furnizarea Echipamentelor, facturarea și încasarea valorii Echipamentelor, relații cu clienții, îndeplinirea obligațiilor asumate de Telekom Romania prin contractele încheiate cu furnizorii de canale TV/radio și pentru activitățile de audit desfășurate de auditorii acestora, furnizarea de servicii cu valoare adăugată și servicii accesorii, efectuarea de studii și statistici interne, studii de piață etc. În cazul în care aceste activități sunt realizate de către partenerii Telekom Romania, datele cu caracter personal furnizate de Client vor putea fi comunicate partenerilor Telekom Romania în vederea îndeplinirii obiectului Contractului. De asemenea, Telekom Romania va putea transfera datele cu caracter personal furnizate de Client în țara sau în străinătate către alți operatori de comunicații electronice din Grupul din care face parte Telekom Romania, cum ar fi OTE, precum și către alți parteneri ai Telekom Romania, dacă acest lucru este în legătură sau este necesar pentru executarea Contractului. Datele cu caracter personal furnizate de Client vor fi dezvaluite persoanelor juridice, autorităților și instituțiilor publice abilitate, la solicitarea acestora, în conformitate cu dispozitiile legale.

Datele cu caracter personal furnizate de Client vor fi prelucrate în vederea și în cadrul accesării de către Client a serviciilor cu valoare adăugată sau a serviciilor accesorii, inclusiv pentru trimiterea invitației referitoare la aceste servicii, respectiv activarea și furnizarea acestor servicii. Clientul contractează serviciile cu valoare adăugată prin semnarea unor documente contractuale specifice în acest sens, care vor conține și informarea Clientului, precum și consimțământul acestuia pentru prelucrarea datelor cu caracter personal furnizate de Client în cadrul accesării de către Client a serviciilor cu valoare adăugată.

9.5.2 Prelucrarea datelor cu caracter personal în scop promotional (marketing). Datele cu caracter personal furnizate, dar și altele informatii furnizate de Client (cum ar fi: adresa de e-mail, nr. fax, nr. mobil, nr. telefon fix) vor putea fi prelucrate de Telekom Romania cu respectarea drepturilor Clientului în special a dreptului de informare și opoziție, în următoarele scopuri: marketing (inclusiv marketing direct), concursuri, loterii publicitare, efectuarea de comunicări comerciale pentru produsele și serviciile Telekom Romania, inclusiv cele dezvoltate împreună cu un partener Telekom Romania, prin orice mijloc de comunicare, inclusiv prin intermediul serviciilor de comunicații electronice. Datele cu caracter personal furnizate de Client vor putea fi folosite în scop promotional (marketing) și pentru produsele sau serviciile altor parteneri ai Telekom Romania, cu respectarea drepturilor Clientului.

9.5.3 Prelucrarea datelor cu caracter personal în scopul furnizării serviciului de informații privind abonatii și registrul abonatilor. Datele cu caracter personal furnizate de către Client vor fi incluse în baza de date Telekom Romania în vederea furnizării de registre ale abonatilor în forma scrisă sau electronică și a serviciului de informații privind abonatii, precum și ca aceste informații să fie dezvaluite/transmise terților furnizori de astfel de servicii. Telekom Romania va include în aceste baze de date/va transmite terților furnizori de astfel de registre și/sau servicii denumirea Clientului, adresa sediului, numărul/numerele de telefon sau de fax ale Clientului. Aceste date vor fi introduse în registrele abonatilor în cazul în care în termen de 45 de zile lucrătoare de la data semnării Clientului, Clientul nu și-a exprimat dezacordul cu privire la aceasta prelucrare. Clientul își poate manifesta dezacordul prin transmiterea unui cereră în call center sau a unei cereri scrise, datată și semnată la sediul Telekom Romania. Aceste informații vor putea fi utilizate pentru cautarea și dezvaluirea numărului de telefon al Clientului (și fax, dacă există) și/sau publicării în registre ale abonatilor.

9.5.4 Prelucrarea datelor cu caracter personal cu funcție de identificare generală. Datele cu caracter personal cu funcție de identificare generală ale persoanei care semnează Contractul vor fi prelucrate în temeiul legii pe perioada de valabilitate a Contractului, precum și în termenele prevăzute de lege.

9.5.5 Crearea și consultarea unei baze de date referitoare la bonitatea Clientului. În scopul reducerii riscurilor de datorii și preîntâmpinării fraudelor, Telekom Romania utilizează un sistem de schimb de informații (Preventel) cu alți parteneri și furnizori de servicii de comunicații electronice care, fie au ca obiect de activitate gestionarea unor asemenea date, fie pot intra în contact cu astfel de persoane prin natura activității desfășurate. În cazul neachitării datoriilor la termenele scadente sau în cazul savarsirii unei fraude, datele furnizate de Client, precum și informațiile cu privire la datoriile Clientului sau cazurile de fraudă pot fi transferate către sistem, cu informarea prealabilă a Clientului și pot fi accesate de către alți furnizori de comunicații electronice sau de către partenerii Telekom Romania sau instituții care au drept de acces la sistem.

9.5.6 Durata prelucrării. Datele cu caracter personal furnizate de Client și datele de trafic aferente Contractului și Clientului vor fi prelucrate de către Telekom Romania în scopurile menționate la punctele de mai sus pe toată perioada de valabilitate a Contractului și pe o perioadă de maximum 3 ani de la data scadenței ultimei obligații de plată corespunzătoare, cu excepția situației când legea prevede alt termen, caz în care se va aplica termenul prevăzut de lege.

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presii Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | C.I.F: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

9.5.7 Drepturile Clientului cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal furnizate. Clientul are următoarele drepturi privind datele cu caracter personal furnizate: dreptul de acces și intervenție la acestea, de opoziție la prelucrarea lor, dreptul de a nu fi supus unei decizii individuale, de a se adresa justiției, conform art. 13-18 din Legea nr. 677/2001. Pentru exercitarea acestor drepturi, Clientul va înainta către Telekom Romania o cerere scrisă, datată și semnata, la sediul Telekom Romania. Clientul are dreptul de a se opune în orice moment, în mod gratuit și fără nicio justificare, ca datele cu caracter personal furnizate să fie prelucrate în scop de marketing direct, în numele Telekom Romania sau al unui partener Telekom Romania, sau să fie dezvaluite unor parteneri Telekom Romania în acest scop.

Pentru celelalte scopuri, Clientul are dreptul de a se opune, în orice moment, în mod gratuit, ca datele cu caracter personal pe care le furnizează către Telekom Romania să facă obiectul unei prelucrări, cu menținerea datelor și scopului avut în vedere, numai pentru motive întemeiate și legitime, legate de situația sa particulară, cu excepția cazurilor în care există dispoziții legale contrare. În caz de opoziție nejustificată, Telekom Romania este îndreptățit să prelucreză în continuare datele în cauză. Clientul a luat cunoștința și înțelege faptul că datele cu caracter personal furnizate către Telekom Romania la data încheierii Contractului au constituit elemente determinante pentru încheierea acestuia. În cazul în care, pe durata derulării Contractului, Clientul își manifestă dreptul de opoziție pentru procesarea datelor cu caracter personal furnizate către Telekom Romania, în mod repetat și nejustificat, Telekom Romania este îndreptățit să considere Contractul de drept reziliat, fără drept de compensație sau despăgubiri pentru Client, cu solicitarea, dacă este cazul, a despăgubirilor pentru încetare prematură prevăzute de Contract.

9.6 Securitatea și sănătatea în muncă; obligațiile privind protejarea mediului
Telekom Romania și Clientul se angajează să respecte și să implementeze prevederile legale de SSM și protecția mediului, aplicabile activităților desfășurate, în conformitate cu Legea 319/2006, H.G. 1425/2006, O.U. 195/2005, Legea 265/2006, Legea 211/2011, H.G. 1037/2010, H.G. 1132/2008, H.G. 621/2005, cu ultimele modificări și completări.

Prevederile legale se aplică atât pentru activitățile curente desfășurate, cât și în cazul apariției unor accidente de muncă, îmbolnăviri profesionale sau poluări accidentale.

Deseurile de echipamente electrice și electronice, precum și cele de baterii și acumulatori rezultate de la echipamentele achiziționate de la Telekom Romania se pot preda în magazinele Telekom Romania, pe baza contractului de achiziție a echipamentelor sau facturii de achiziție. Deseurile de ambalaje vor rămâne în proprietatea Clientului, iar deseurile rezultate din activitățile tehnologice se vor colecta de către echipele Telekom Romania.

9.7 Integralitatea Contractului. Prezentul Contract și toate anexele sale conțin înțelegerea integrală a Partilor cu privire la Contract și înlocuiesc toate înțelegerile anterioare ale Partilor, verbale sau scrise, aferente celor menționate în Contract.

9.8 Telekom Romania poate subcontracta executarea lucrării pentru furnizarea și instalarea Sistemului fără acordul Clientului. Clientul declară și garantează ca achiziția Sistemului este pentru uzul său propriu, și nu pentru furnizare către un tert (contra cost sau gratuit), și ca instalarea se va face la Locația indicată în Contract, Clientul deținând în mod legal dreptul de a utiliza Locația pentru instalarea Sistemului. În cazul în care Telekom Romania identifică sau suspectează ca achiziția s-a realizat pentru furnizare (contra cost sau gratuit) către un tert, Telekom Romania are dreptul de a rezilia unilateral Contractul, fără intervenția instanței sau alte formalități, cu o simplă notificare prealabilă transmisă cu 5 zile înainte ca încetarea Contractului să opereze automat.

9.9 Modificări. Orice modificare la Contract trebuie făcută în scris și va fi semnata de ambele Parti, altfel respectiva modificare va fi considerată nula.

9.10 Limba. Exemplarele. Prezentul Contract a fost semnat în 2 (două) exemplare în limba română, fiecare fiind considerat un original.

Subsemnatul, Claudia Cotiga, în calitate de reprezentant Telekom Romania, declar pe propria răspundere că am verificat toate documentele prezentate de către Client și care sunt atasate în copie și certific conformitatea cu originalul a copiilor documentelor anexate. Certific totodată faptul că identitatea Clientului a fost stabilită prin prezentarea actelor în original.

Subsemnatul, Florin Bucur, declar pe proprie răspundere că am deplina autoritate să reprezint Clientul la încheierea prezentului Contract, în temeiul împuternicirii acordate de către Client și a cărei copie este anexată la Contract, și îmi asum răspunderea pentru acțiunea în calitate de reprezentant al Clientului la încheierea acestui Contract. Declar că împuternicirea anexată este valabilă la data semnării Contractului și nu a fost revocată. Declar, de asemenea, pe propria răspundere că, la data semnării prezentului, Clientul nu se afla în incapacitate de plată și împotriva Clientului nu s-a deschis procedura insolventei.

CA MARTURIE A CELOR DE MAI SUS, Telekom Romania și Clientul au semnat prezentul Contract prin reprezentanții lor legal autorizați, azi,, în localitatea Mosnita Noua, în 2 (două) exemplare originale, câte unul pentru fiecare Parte.

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Plaja Preseli Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

ANEXA 1 - LISTA DE PREȚURI SI CANTITATI

1. Sistem multimedia sala de consiliu

Nr. Crt.	Cod Intern	Cod produs	Descriere	UM	Cantitate	Pret unitar	Valoare Totala
1	NX-SV-A-0044	HAC-HDW1400EM	Camera dome de exterior HDCVI, Senzor 1/3" 4 Megapixeli CMOS, rezolutie 25fps@4MP, 25fps@1080P, 25fps@720P, Smart IR 50 m, lentila 2.8mm (optional 3.6 mm sau 6 mm), Day/Night (ICR), AWB, AGC, BLC, DWDR, 2D noise reduction, camp de vizualizare 84.8°, 0.03Lux/F2.0, 30IRE, 0Lux IR pornit, meniu OSD, temperatura de functionare -40°C~60°C, alimentare DC 12V, IP67, transmisia se face pe cablu coaxial sau UTP (cu videobalun) pe o distanta de maxim 700m/ 4M, 500m/720p, 300m/1080p cu RG59 sau 700m/4M, 700m/720p, 400m/1080p cu RG6, 300m/4M prin cablu UTP, dual BNC HDCVI/ CVBS.	buc	4	49.73	198.90

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turbul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | Cif: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

2	NX-SV-A-0113	HCVR7104H-4M	DVR HDCVI hibrid HDCVI, Analog + IP Megapixel, Comprese video dual-stream H.264+ / H.264, 4 canale HDCVI 4Megapixeli + 2 canale IP de până la 5 Megapixeli/canal, Rezoluție 15fps@4MP, 25fps@1080P/720P, Înregistrare 1080P realtime pe toate canalele sau 4Mp non realtime pe toate canalele, 1 intrare audio pe analogic, suportă căutare inteligentă și funcții IVS, PTZ, Tur, ieșire alarmă, Video Push, Email, FTP, Snapshot, Buzzer & Mesaj OSD, detecție mișcare 396(22x18), Lipsă semnal & Cameră obturată, Monitorizare de la distanță prin browser, soft client (DSS/ Smart PSS) sau smartphone, Protocoale retea HTTP, IPv4/IPv6, TCP/IP, UPNP, RTSP, UDP, SMTP, NTP, DHCP, DNS, PPPOE, DDNS, FTP, IP search, suporta 1 port SATA III, maxim 6TB, 1 port USB2.0, 1 port USB3.0, ieșire video VGA și HDMI cu rezoluție de până la 4K(3840x2160), Bitrate: maxim 24Mbps, Monitorizare de la distanță prin browser, soft client (DSS/ Smart PSS) sau smartphone, Compatibil cu Dahua, Arecont, Axis, Dynacolor, General, Onvif, Panasonic, PSIA, Samsung, Sony.	buc	1	153.60	153.60
---	--------------	--------------	---	-----	---	--------	--------

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

3	NX-SV-IP-1607	ST4000VN003	HDD SATA 4TB 5900RPM 6GB/S/64MB +RESC ST4000VN003 SEAGATE	buc	1	165.19	165.19
4	NX-SV-A-0146	PFM800	Balun pasiv - transmisor/receptor cu fir pentru HDCVI	buc	8	4.42	35.36
5	NX-SV-IP-0139	KM-PS10A	Sursa de alimentare cu cutie, backup, 10A	buc	1	59.67	59.67
6	NX-SV-IP-4232	SCU-112.127	Doza de legatura IP55 universala plastic	buc	4	9.95	39.78
7	NX-SV-IP-4168	DW126040	Dulap cablari structurată MONOBLOCK 19" 12U 600x400mm	buc	1	145.42	145.42
8	NX-SV-IP-4193	IU070124	PDU 19", 8xSchuko c-On/Off, profil ALU 1U, cablu 2m,RAL7035	buc	2	42.56	85.13
9	NX-SV-IP-4209	DFS14835-A	Tava fixa 19" 350mm sarcina 40kg	buc	2	22.01	44.02
10	NX-SV-IP-3552	UAP-AC-LR	WRL ACCESS POINT 867MBPS/UNIFI UAP-AC-LR UBIQUITI	buc	1	104.93	104.93
11	NX-SV-IP-4464	AM	Kit accesorii montaj	set	10	22.97	229.73
TOTAL ECHIPAMENTE SI MATERIALE (EURO fara TVA)							1,261.72 €
12	Manopera instalare si setare echipamente						441.60 €
TOTAL SISTEM (EURO fara TVA)							1,703.32 €

Nr. Crt.	Cod Intern	Cod produs	Descriere	UM	Cantitate	Pret unitar	Valoare Totala
1			Mixer audio	buc	1	149.18	149.18

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turbul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

2		Boxa activa in 2 cai, Difuzor de 10" si driver de 1.35", Putere: 200 W, Impedanta: 8 Ohmi, Frecvente: 65 Hz - 20 kHz, SPL maxim (1 W / 1m): 113 dB, Conectori intrare: XLR si jack 1/4", Conectori Link: XLR	buc	2	254.15	508.30
3		Suport proiector reglabil	buc	1	121.55	121.55
4		Proiector DLP 3D, FHD 1920x1080, 3000 lumeni, 23.000:1, lampă 6000 ore, 2x HDMI (1.4a 3D support) + MHL v2.1, Audio Out 3.5mm, 12V trigger, 3D-Sync, USB-A, 10W, Kensington lock, protejare cu parola, 3D, greutate 2.38 kg, WI-FI Ready, telecomanda, culoare negru	buc	1	674.05	674.05
5		Ecran de proiectie electric, 220 x 220cm, Telecomanda fara fir	buc	1	516.04	516.04
6		conectica proiector	buc	1	0.00	0.00
7	NX-SV-IP-4465	Kit accesorii cablaj	buc	5	16.41	82.05
8	NX-SV-IP-4464	Kit accesorii montaj	set	10	22.97	229.73
TOTAL ECHIPAMENTE SI MATERIALE (EURO fara TVA)						
						2,280.89 €
9		Manopera instalare si setare echipamente				508.30 €
TOTAL SISTEM (EURO fara TVA)						2,789.19 €

TOTAL SISTEM MULTIMEDIA (EURO fara TVA)	4,492.51 €
	echiv in
	ron al
	sumei de
	20,936.26
	ron +tva

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turbul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



EXPERIENȚE ÎMPREUNĂ.

Cliert: U.A.T MOSNITA NOUA

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Primar: Florin Bucur

Claudia Cotiga

Compartiment financiar contabil

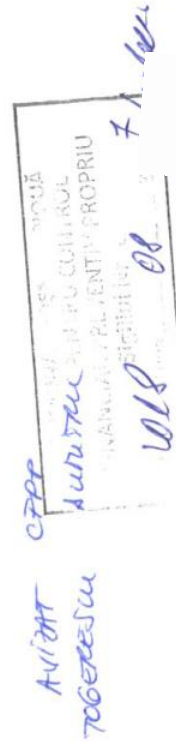


Compartiment achizitii publice:

HOEIA

Consilier juridic:

PATRICIA NIC



TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292